

Respect pentru oameni și cărți

THE BUCKET/F*CK IT LIST

3,669 Things to Do, Or Not, Whatever
de Sara Kinninmont; ilustrații de Jamie Armstrong

Copyright text © 2019 Sara Kinninmont

Copyright ilustrații © 2019 Jamie Armstrong

Traducere publicată prin înțelegere cu Clarkson Potter Publishers, un imprint
al Crown Publishing Group, o divizie a Penguin Random House LLC

Toate drepturile rezervate



Editura Litera

O.P. 53, C.P. 212, sector 4,

București, România

tel.: 021 319 63 90; 031 425 16 19; 0752 548 372

e-mail: comenzi@litera.ro

Ne puteți vizita pe



Lucruri de încercat într-o viață. 3 663 de lucruri de făcut. Sau nu. În fine...

Sara Kinninmont

Copyright © 2020 Grup Media Litera

pentru versiunea în limba română

Toate drepturile rezervate

Traducere din limba engleză: Elena Arhire

Editor: Vidrașeu și fiii

Redactori: Georgiana Harghel, Mirela Petrescu

Corector: Olimpia Băloi

Copertă: Vlad Panfilov

Tehnoredactare și prepress: Vlad Panfilov

Descrierea CIP a Bibliotecii Naționale a României

Kinninmont, Sara

Lucruri de încercat într-o viață. 3663 de lucruri de făcut. Sau nu. În fine... / Sara
Kinninmont; trad. din lb. engleză de Elena Arhire. - București: Litera, 2020

ISBN 978-606-33-6203-3

I. Arhire, Elena (trad.)

821.111



Tipărit la R.A. „Monitorul Oficial”

LUCRURI DE ÎNCERCAT ÎNTR-O VIAȚĂ

3 663 de lucruri de făcut.
Sau nu. În fine...

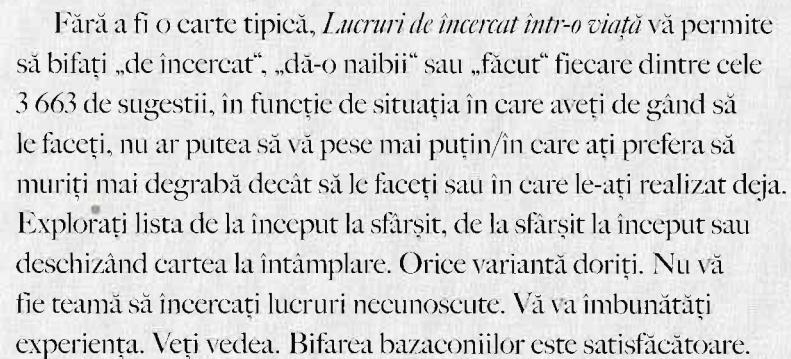
SARA KINNINMONT

ILUSTRATĂ DE
JAMIE ARMSTRONG

• TRADUCERE DIN ENGLEZĂ DE
ELENA ARHIRE

LITERA

București
2020



☐ ☐ ☐ să cred nu mai puțin de șase lucruri
imposibile înainte de micul dejun

☐ ☐ ☐ să folosesc argoul rimat cockney cu ușurință

☐ ☐ ☐ să văd un bursuc melivor în sălbăticie

☐ ☐ ☐ să fac parkour

☐ ☐ ☐ să particip la Campionatul Mondial de Aruncare
a Telefonului Mobil din Finlanda

☐ ☐ ☐ să colecționez tablouri pe catifea neagră

☐ ☐ ☐ să fac o drumetrie pe malul Mării Ligurice
în Cinque Terre, Italia

☐ ☐ ☐ să cânt într-o trupă de coveruri

☐ ☐ ☐ să huidui un adversar

☐ ☐ ☐ să mă identific drept whovian (fan al serialului
Doctor Who)

NOTE



☐ ☐ ☐ să beau lapte proaspăt de măgăriță
pe stradă în Santiago de Chile

☐ ☐ ☐ să arunc un bumerang și să-l prind
când se întoarce

☐ ☐ ☐ să mestec fenicul în loc de gumă după masă

☐ ☐ ☐ să caut zâne în Castelul Pennard din Swansea, Țara
Galilor

☐ ☐ ☐ să încep ziua de duminică cu o cremă de brânză

☐ ☐ ☐ să găsesc un remediu pentru plictiseala modernă

☐ ☐ ☐ să ating o anemonă

☐ ☐ ☐ să merg cu tramvaiul până în Vârful Victoria pentru a
vedea panorama din Hong Kong, China

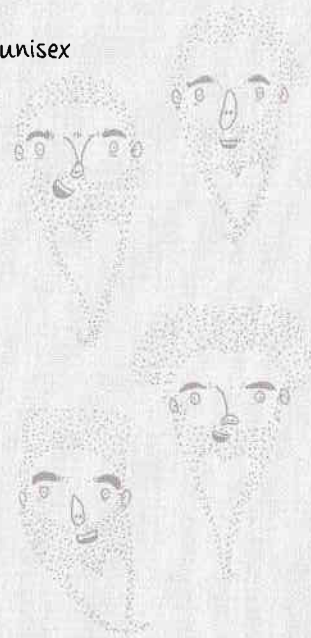
☐ ☐ ☐ să exprim o poziție publică asupra
utilizării virgulei

NOTE

- ☐ ☐ ☐ să deschid cu sabia o sticlă de șampanie
- ☐ ☐ ☐ să mă calific pentru un Black Card exclusivist
- ☐ ☐ ☐ să formeze un club de romane grafice
- ☐ ☐ ☐ să ating sânul Julietei din Verona, Italia
ca să am noroc
- ☐ ☐ ☐ să las o ofrandă pentru Ganesha
- ☐ ☐ ☐ să beau bere în berării diferite în fiecare săptămână
timp de un an
- ☐ ☐ ☐ să văd munții multicolori din Azerbaidjan
- ☐ ☐ ☐ să mă înscriu în mișcarea celibatarilor
- ☐ ☐ ☐ să prind o muscă cu bețișoare chinezești
- ☐ ☐ ☐ să mă murdăresc în bazinele de nămol
de la vulcanul Totumo din Columbia

NOTE

- ☐ ☐ ☐ să ascult K-pop
- ☐ ☐ ☐ să stau într-o cameră tematică la Hanul Madonna din
San Luis Obispo, California
- ☐ ☐ ☐ să adopt un stil vestimentar unisex
- ☐ ☐ ☐ să joc polo pe bicicletă
- ☐ ☐ ☐ să fac cumpărături în
piața locală a fermierilor
- ☐ ☐ ☐ să merg la Festivalul Părului
Facial din Portland, Maine
- ☐ ☐ ☐ să cumpăr un vas tajine
și să fac un fel
de mâncare marocan
- ☐ ☐ ☐ să privesc în sus la Burj
Khalifa în Dubai,
Emiratele Arabe Unite



NOTE

☐ ☐ ☐ să mănânc fiecare tip de paste cel puțin o dată



☐ ☐ ☐ să-mi aliniez chakrele



☐ ☐ ☐ să învăț să spun „noroc” în cinci limbi diferite



☐ ☐ ☐ să încalc sloganul „Nu te pune cu Texasul” și să văd ce se întâmplă



☐ ☐ ☐ să merg de pe o insulă pe alta în Maldive

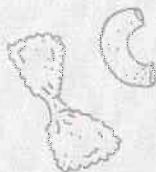


☐ ☐ ☐ să vizitez o casă deschisă doar ca să văd cum trăiesc alți oameni

☐ ☐ ☐ să întâlnesc un matematician



☐ ☐ ☐ să ating un calm asemănător nonșalanței



☐ ☐ ☐ să mănânc la Yac Donalds în Kagbeni, Nepal



☐ ☐ ☐ să ghicesc numărul exact de jeleurii dintr-un borcan plin

NOTE

☐ ☐ ☐ să mă rog în Biserica Pantoful Cenușăresei din Budai Township, Taiwan

☐ ☐ ☐ să cred în suflete pereche

☐ ☐ ☐ să merg în pelerinaj în Paisley Park al lui Prince din Minnesota

☐ ☐ ☐ să conduc un tuk-tuk

☐ ☐ ☐ să creez un font nou

☐ ☐ ☐ să particip la raliul caritabil al rablelor Shitbox din Australia

☐ ☐ ☐ să prăjesc un ou pe trotuar

☐ ☐ ☐ să hrănesc o plantă carnivoră

☐ ☐ ☐ să uit pe cineva culcându-mă cu altcineva

☐ ☐ ☐ să intru cu picioarele în Marea Ionică

NOTE

- ☐ ☐ ☐ să memorez toate cuvintele din două litere acceptate înainte de următoarea partidă de Scrabble
- ☐ ☐ ☐ să bat palma cu sculptura *La Mano* din Punta del Este, Uruguay
- ☐ ☐ ☐ să pregătesc cina într-un ceaun, afară
- ☐ ☐ ☐ să beau pastis
- ☐ ☐ ☐ să vizitez Muzeul Hașișului, Marihuanei & Cannabisului din Barcelona, Spania
- ☐ ☐ ☐ să fac macarons
- ☐ ☐ ☐ să fac macaroane
- ☐ ☐ ☐ să explorez Peștera de Cristal din Bermude
- ☐ ☐ ☐ să mă alătur Societății Americane de Brânzeturi
- ☐ ☐ ☐ să fac un studio de înregistrări în subsolul casei

NOTE

- ☐ ☐ ☐ să lucrez ca mascotă
- ☐ ☐ ☐ să folosesc cărți Zener pentru a vedea dacă am percepție extrasenzorială
- ☐ ☐ ☐ să cumpăr o Vespa roz
- ☐ ☐ ☐ să-mi întâlnesc sosia
- ☐ ☐ ☐ să plantez un spânz în grădină și să le spun tuturor că este foarte „spânzos“
- ☐ ☐ ☐ să merg la un templu ovoo mongol
- ☐ ☐ ☐ să-mi învăț papagalul să spună „îmi plac dușurile aurii“
- ☐ ☐ ☐ să răstorn o schemă piramidală
- ☐ ☐ ☐ să caut pasaje secrete în Castelul Bran – care seamănă cu fictivul castel al lui Dracula – din România



NOTE

- ☐ ☐ ☐ să-l întreb pe Jay-Z care sunt cele 99 de probleme ale sale
- ☐ ☐ ☐ să angajez un actor care să-mi joace rolul în filmul vieții mele
- ☐ ☐ ☐ să câștig carne la o tombolă
- ☐ ☐ ☐ să port o salopetă bărbătească la prima întâlnire
- ☐ ☐ ☐ să vorbesc la fel de repede ca un licitator
- ☐ ☐ ☐ să urmăresc finalele concursului național de silabisire
- ☐ ☐ ☐ să beau bere de banane în Rwanda
- ☐ ☐ ☐ să beau vin de banane în Insulele Canare
- ☐ ☐ ☐ să declar că am dublă specializare
- ☐ ☐ ☐ să asist la o ploaie cu broaște



NOTE

- ☐ ☐ ☐ să practic Capoeira
- ☐ ☐ ☐ să fac Zorbing în Noua Zeelandă
- ☐ ☐ ☐ să găesc copilul în tortul regelui de Marțea Grasă
- ☐ ☐ ☐ să spun o minciună în orașul Adevăr sau Consecințe, New Mexico
- ☐ ☐ ☐ să înving un detector de minciuni
- ☐ ☐ ☐ să mănânc scoici și cartofi prăjiți în Belgia
- ☐ ☐ ☐ să stau pe locul din dreapta într-un snowcat care urcă pe munte
- ☐ ☐ ☐ să caut vârfuri de ferigă
- ☐ ☐ ☐ să-mi dau pantalonii jos într-o colonie de nudiști
- ☐ ☐ ☐ să fac cumpărături în piața de vechituri Feria San Pedro Telmo din Buenos Aires, Argentina

NOTE